A°. 1833. N°. 87.

ARNHEMSCHE COURANT.

Dingsdag den 23 Julij.

FRANKFORT, den 19den Julij.

Bij de acte van aanklagte tegen de beschuldigden van staatsmisdaad in Rijn-Beijeren, wier zaak den 29sten Julij te Landau zal voorgenomen worden, is het volgende ten hunnen laste gebragt: 1°. tegen Dr. *Johan George August Wirth*, dat hij, zoo door uitgegevene geschriften, als door zijne aanspraak aan het volk op het Hambacher feest, de burgers en ingezetenen onmiddellijk heeft opgeruid, om de staatsregering en het koninklijke gezag zelfs gewelddadig omver te werpen en in gansch Duitschland eene andere constitutie in te voeren, welke opruijingen echter zonder gevolg gebleven zijn; 2°. tegen Dr. *Philip Jacob Siebenpfeiffer*, den predikant *Johan Hendrik Hochdörfer* en den kandidaat *Christiaan Scharpff*, dat zij zich op gelijke wijze aan dezelfde misdaad hebben schuldig gemaakt.

— De senaat der stad Frankfort heeft den 11den dezer aan het wetgevend ligchaam eene voordragt gedaan, om eene som van 50,000 fl. in te willigen voor kosten, welke uit de onlusten van den 3den April jl. zijn voortgevloeid. De senaat gaf daarbij te kennen, dat hij nog geene omstandige opgaaf van deze kosten kon doen; doch dat reeds nu met zekerheid kon gezegd worden, dat er eene som van 50,000 fl. zoude noodig wezen, alleen om het onderzoek tegen de beschuldigden behoorlijk te kunnen doen. Wegens den grooten omvang der zaak en haar gewigt, was het noodzakelijk bevonden, door onderscheidene beambten gelijktijdig dit onderzoek te doen bewerkstelligen, opdat de gevangenen daartoe niet jaren lang in den kerker zouden moeten blijven. De bezoldingen dezer beambten, alsmede de schrijfloonen en de schrijfbehoeften, veroorzaken aanzienlijke uitgaven. Grootere kosten echter veroorzaakt nog de vermeerdering der gevangenissen, welke wegens het groot aantal gevangenen noodzakelijk is geworden. Waarbij dan nog komt de verpleging der gevangenen en de bezolding der bewaarders. — Bij de opening der beraadslagingen over deze voordragt werd door een der leden van het wetgevend ligchaam aangemerkt, dat de zaak nog niet rijp genoeg was, daar tot de inwilliging van een crediet van 50,000 fl. met de burger-representatie moest gesproken worden. Hij werd hierin door een [illegible] ondersteund. Deze deed voorts nog opmerken, dat hij voor alle noodige inwilligingen was, maar geen crediet [illegible] toestaan; eene zoodanige toestemming in het blinde zou eenigzins tot willekeur in geldbeschikkingen aanleiding kunnen geven. Hiertegen werd van wege den senaat aangevoerd, dat men toch wel eenig vertrouwen in dit ligchaam en het burger-collegie behoorde te stellen. Beide deze magten zouden gewis van het toegestane crediet niet anders na behoorlijk onderzoek en met het beste inzigt gebruik maken. Daartegen werd weder aangevoerd, dat hier over geen vertrouwen te spreken viel, maar de vraag alleen was, wat naar regt moest geschieden en onze constitutie vorderde. De spreker wilde het bestuur niet belemmeren, maar aan hetzelve ook niet te veel vrijheid toestaan. Verder waren de meeningen verdeeld over de vraag of het burger-collegie het crediet ook vooraf moest bewilligen. Eindelijk werd door den voorzitter in omvraag gebragt: of de voordragt van den senaat, zoo als zij daar lag, zou aangenomen worden of niet? De vergadering besloot met 51 tegen 23 stemmen, de voordragt van den senaat *niet* goed te keuren.

— Een der staatsgevangenen te Frankfort heeft pogingen aangewend, om door het verzetten der ijzeren stangen voor de vensters eene opening te maken en zoo te ontvlugten; doch de waakzaamheid van den schildwacht heeft zijne poging verijdeld.

— De staten van het keurvorstendom Hessen hebben verworpen een voorstel, om de staatsdienaren, die ten gevolge der onlusten van 1830 verlies van eigendom geleden hebben, schadeloos te stellen. De vraag of deze schadeloosstelling van regtswege behoorde plaats te hebben, werd bijna eenparig ontkennend beantwoord, en met 23 tegen 17 stemmen besloten, dat dezelve ook niet op grond van billijkheid behoort verleend te worden.

De regering heeft aan deze staten vergadering een nieuw ontwerp van wet voorgedragen. Hetzelve is aan eene commissie verzonden, om het te onderzoeken. Deze commissie was het dezer dagen nog niet eens, of zij dit ontwerp aan de beraadslaging der kamer zou onderwerpen, dan of zij het, als onaannemelijk, aan het ministerie zou terugzenden.

— Bij de Oostenrijksche armee hebben weder onderscheidene bevorderingen plaats gehad. In Italie schijnen de Oostenrijksche troepen een lustkamp te zullen betrekken.

— Volgens de jongste berigten uit Konstantinopel, van den 25sten Junij, welke men te Weenen ontvangen heeft, was het grootste gedeelte der Egyptische troepen reeds over den Taurus teruggetrokken, en verwachtte men den baron *van Lieven*, die van dezen terugtogt verslag moest geven, in de eerste dagen van Julij terug. Graaf *Orloff* was voornemens, den 7den Julij den geboortedag des Keizers in den Bosphorus te vieren, en vervolgens de gezamenlijke Russische land- en zeemagt den terugtogt te doen aannemen.

Van den 20sten Julij.

— Behalve de beschuldigden van staatsmisdaad in Rijn-Beijeren zijn er nog negen, die mede te Kandau zullen te regt gesteld worden, namelijk 1.) de boekdrukker *Johann Philip Becker*; 2.) Dr. *Ernst Grosse*; 3.) Dr. *Daniel Pictor*; 4.) de boekdrukker *Jacob Frederik Rost*; 5.) de koopman *Melchior Philip Karel Bauman*; 6. *Frederik Schuler*, gewezen advocaat bij het hof te Tweebruggen; 7.) *Jozef Savoije*, als voren; 8.) *Ferdinand Geib*, advocaat; 9.) *Georg Eifler*, kandidaat in de theologie.

— In den nacht van den 16den dezer zijn er twee studenten van Jena, onder eene bedekking krijgsvolk, door Weimar naar Eisenach vervoerd.

— Berigten uit Konstantinopel, van den 25sten Junij, melden, dat *Ibrahim* pacha den 9den Junij te Koniah was aangekomen, en den 13den, vergezeld van een regiment infanterie, deze stad had verlaten, om zelve mede over den Taurus terug te gaan.

De mededeeler van het berigt nopens een te sluiten verdrag tusschen Rusland en Turkije, meldt thans, dat zulks in een gezantschapshotel als stellig was opgegeven; doch dat de overige gezantschappen en ook de tolk van de Porte zulks tegenspreken.

Bij gelegenheid van zijn verblijf te Konstantinopel, heeft de Kroonprins van Beijeren den 21sten Junij een bezoek bij den Sultan afgelegd. De Turksche Keizer ontving den prins op de meest vriendschappelijke wijze en gaf denzelven, tot een vereerend aandenken, eene rijk met brillanten omzette snuifdoos, voorzien met des Sultans portret. De prins heeft gedurende zijn veertiendaagsch verblijf te Konstantinopel al het merkwaardige dezer hoofdstad in oogenschouw genomen.

— [illegible] aan den graaf *Augustijn Capo d'Istrias* de orde van St. Anna 1ste klasse heeft verleend.

LONDEN, den 17den Julij.

De eerste vergadering der conferentie over de Nederlandsch-Belgische aangelegenheden had laatstleden Maandag plaats. Het voorstel van Koning *Willem* was voorgelezen, maar daarop voor als nog geene aanmerking door een der aanwezig zijnde leden in het midden gebragt. Naar men meende had gezegd ontwerp echter geenszins aan lord *Palmerston* behaagd, omdat het geheel overeenkomstig is met het in den verleden jare door de conferentie verworpene (Pruissische). *Talleyrand* en de overigen zouden daarentegen hunne algemeene tevredenheid hebben te kennen gegeven over verschillende daarin vervatte clausulen. De hoofdoorzaak der verwerping van het laatste ontwerp was de, naar het gevoelen van het meerderdeel der conferentie te hoog gestelde tolregten op de Schelde. Die regten zijn nu door het Nederlandsche gouvernement verminderd.

— De discussien in het parlement betrekkelijk de handels-aangelegenheid maken weinig vorderingen. De lezingen der Oost- en Westindische bills gaan langzaam. De ontstane verschillen tusschen de leden van het hooger- en lagerhuis houden de algemeene oplettendheid gaande. Men meent dat de Iersche kerkhervorming-bill in het hoogerhuis niet zal doorgaan.

Van den 18den Julij.

In de zitting van het hoogerhuis van den 17den dezer, maakte de markies van *Londonderij* de opmerking, dat hij, in weerwil zijner den 15den in het midden gebragte vragen aan den minister *Grey*, betrekkelijk den kapitein *Napier* en zijn al of niet in dienst zijn bij het Britsche gouvernement en het onbevredigend antwoord van genoemden minister daarop gevolgd zijnde, hij nu tot zijne groote verwondering, in de dagbladen had gezien eenen brief van denzelfden dag geteekend: *Backhouse* en gedateerd: ministerie van buitenlandsche zaken, den 15den Julij, behelzende een officieel berigt, dat er onmiddelijk eene blokkade zou plaats hebben der Portugesche havens. Hij vroeg derhalve andermaal den minister hoe zulk eene mededeeling had kunnen plaats hebben zonder zijne voorkennis. De graaf *Grey* antwoordde hierop, dat hij zoo ver hem be-

wust was vroeger op de vragen betrekkelijk kapitein *Napier* had geantwoord, niet te kunnen verzekeren of gezegde kapitein nog in dienst zijner Britsche Majesteit was of niet, maar dat hij geen twijfel voedde of de admiraliteit zou in allen gevalle ten zijnen opzigte dezelfde maatregelen gebruiken, als zij had gebruikt ten opzigte van kapitein *Sartorius*. Wat het heldhaftig gedrag van kapitein *Napier* aanbelangt, hij kon daarover niet anders dan zeer verheugd zijn, schoon hij met spijt moest bekend maken, dat in weerwil van zijnen aan den dag gelegden moed, beleid en onverschrokkenheid, dadelijk bij het ontvangen der berigten wegens de verovering der Miguellistische vloot, de naam van kapitein *Napier* op de lijst der officieren zijner Britsche majesteit was geschrapt geworden.

— De generaal *Goblet*, bijzonder afgezant van vorst *Leopold*, had laatstleden Woensdag den 17den, vergezeld van de heer *van de Weijer*, een onderhoud met lord *Palmerston* aan het ministerie van buitenlandsche zaken.

Van den 19den Julij.

Daar zijn nu twee traktaten te bevorderen door het congres, hetwelk thans over de zaken van Holland en Belgie zit; het eene tusschen Holland en de vijf mogendheden, en het andere tusschen de twee landen, welke door de groote mogendheden van Europa nu formeel zullen gescheiden worden. In de zitting van het congres van Woensdag den 17den is voornamelijk beraadslaagd over de vraag, welk tractaat het eerst bij de onderhandelingen zou voorgenomen worden. Eenige leden waren van oordeel, dat het traktaat tusschen Holland en Belgie behoorde voor te gaan. Er schijnt aan alle zijden een geest van toenadering te bestaan, omtrent de zaken welke te verhandelen zijn, zoodat men allezins eenen gunstigen uitslag mag te gemoet zien. In de zitting ven Woensdag is echter nog niet bepaald welk traktaat het eerst zal worden voorgenomen. Gisteren is het congres weder vergaderd geweest.

— De Koning heeft gisteren middag lever gehouden. De prins *Esterhazij*, de Oostenrijksche ambassadeur, had een gehoor bij Zijne Majesteit, ter gelegenheid van zijne terugkomst aan dit hof. De heer *Dedel*, gevolmagtigd minister van den Koning der Nederlanden, werd mede aan den Koning voorgesteld, ten einde eenen brief van zijnen souverein af te geven.

Na 's Konings lever, hebben eenige vreemde ministers mede de eer gehad aan de Koningin voorgesteld te worden, onder anderen ook de heer *Dedel*, die aan H. M. mede eenen brief heeft overhandigd. — De heer baron *Verstolk van Soelen* heeft insgelijks zijne eerste audientie bij de Koningin gehad.

— Men heeft de couranten uit Lissabon tot den 3den dezer ontvangen. Dezelve behelzen geene berigten van belang.

In het hoogerhuis zijn gisteren de beraadslagingen over de Iersche kerkbill begonnen. De bisschop van *Exeter* heeft dezelve met onderscheidene gronden bestreden, en zijne redevoering heeft niet weinig indruk gemaakt. Hij heeft onder anderen ook beweerd, dat de bill onbestaanbaar was met den eed, door den Koning, bij de krooning afgelegd. Lord *Plunket* heeft den bisschop beantwoord en ook trachten aan te toonen, dat de bill geenszins als strijdig met 's Konings eed was te beschouwen. Betreffende het nadeel, dat, volgens de bestrijders, door de bill aan de Protestantsche kerk zou worden toegebragt, zeide hij, dat juist eene verwerping ten hoogste nadeelig voor de protestantsche kerk zoude zijn, en hare vijanden niets beter verlangden, dan dat dezelve mogt verworpen worden. — De beraadslagingen over de tweede lezing zullen morgen voortgezet worden.

Lord *Londonderry* heeft van den minister van buitenlandsche zaken gevraagd overlegging der stukken, betrekkelijk de blokade der Portugeesche havens, welke op gezag der Koningin *Maria da Gloria* is aangekondigd. De minister heeft zich daartoe bereid verklaard. Bij voorraad is door de ministers aangemerkt, dat wel de maatregel in het belang van den handel is bekend gemaakt, doch dat daaruit geenszins moest worden afgeleid, dat het Engelsche gouvernement dien maatregel ook had toegestaan of goedgekeurd.

— De Belgische minister, de generaal *Goblet*, is aan den Koning door den heer *van de Weijer* voorgesteld geworden. Gisteren hebben beide wijders een onderhoud met den burggraaf *Palmerston* gehad.

— Men heeft berigten uit Portugal, volgens welke Peniches en Abrantes zich voor donna *Maria* zouden verklaard hebben; voorts had een partijganger *Manuel*, een Spanjaard, ongeveer 1500 man ten behoeve van genoemde vorstin verzameld, waarmede hij Boja, eene der voornaamste steden van Alemtejo vermeesterd had. Ook maakte Villa-Flor sterke vorderingen in deze provincie. Dit alles had nog plaats gevonden vóór de bemagtiging van don *Miguels* vloot. Men vooronderstelt hier dan ook, dat deze gebeurtenissen den gunstigsten invloed zullen hebben voor den voortgang der zaak van de jongen Koningin.

'sGRAVENHAGE, den 21sten Julij.

Z. K. H. Prins *Hendrik*, derde zoon van Z. K. H. den Prins van Oranje, is van deszelfs togt op zee in de residentie teruggekeerd. Z. K. H. de prins van Oranje wordt met Hoogstdeszelfs twee oudste zonen alhier verwacht, om bij de doopplegtigheden op aanstaanden Woensdag tegenwoordig te zijn.

Reeds worden, zoo in de groote of St. Jacobskerk alhier, als ten hove, de noodige preparatien voor de plegtigheden gemaakt, welke Woensdag aanstaande bij de toediening van den H. Doop aan den jonggeboren Prins, in deze residentie zullen plaats hebben. Het corps diplomatique is officieel uitgenoodigd geworden om die plegtigheden bij te wonen. Dezer dagen is er een aide-de-camp van den Koning van Pruissen alhier aangekomen, om Z. M. den Koning ter zake van de geboorte van Hoogstdeszelfs kleinzoon te complimenteren.

Z. K. H. Prins *Karel* van Pruissen is in de hofstad aangekomen, om bij de doopplegtigheid van den jongen Prins tegenwoordig te zijn, en bij zijne zuster, H. K. H. Prinses *Frederik*, een bezoek af te leggen.

De dienst in de kerk zal door den predikant en den hofkappellaan *Dermout*, worden verrigt.

Een salvo van 51 kanonschoten zal het begin en een ander salvo van 50 schoten het einde der ceremonie den volke aankondigen.

— Een onzer dagbladen heeft voor eenigen tijd berigt, dat de zending van 's Konings adjudant, majoor *Omphall*, omtrent het terugbekomen van het vaandel der 10de afdeeling, mislukt zoude zijn. Blijkens een der Parijssche bladen, *de Quotidienne*, is dat berigt echter niet naauwkeurig. Volgens dat, zou de heer *Omphall* wel met eene zending te Parijs gekomen zijn, maar die zending zou niet het oogmerk hebben gehad, hetwelk de dagbladen daaraan hebben toegeschreven. De zending betrof alleen, naar opgemeld blad verzekert, de terugvordering van de 5000 geweren, welke in het Antwerps kasteel gevonden, of op het glacis door de dappere bezetting nedergelegd waren en die in Belgie zijn achtergelaten. Aan die vordering is niet voldaan geworden, hoezeer de Nederlandsche officier de algemeene bepalingen van de overeenkomst van 21 November en van zekere geheime nog duidelijker schikkingen inriep. Het Fransche kabinet heeft nogtans niet stellig geweigerd. Het heeft geantwoord, dat het zich deswege met het kabinet van St. James moest verstaan, en daar men deed opmerken, dat de Engelsche regering aan het scheepsvolk van alle Nederl. vaartuigen hunne onderscheidene wapenen had wedergegeven, zoo heeft de maarschalk *Soult* de raadplegingen afgebroken met te verklaren, dat de Fransche regering zich deswege zou beraden. Gelijk men weet, is de majoor *Omphall* vervolgens naar deze residentie teruggekeerd.

— Men verneemt, dat H. M. de Koningin van Beijeren binnen kort aan het badhuis te Scheveningen verwacht wordt, alwaar reeds vertrekken, voor Hoogstdezelve worden in gereedheid gebragt; ook wordt de komst van nog andere regerende vorstelijke personaadjen uit Duitschland te gemoet gezien.

Eergisteren is de kabinets-koerier *Hoogen* met depêches van Londen alhier aangekomen.

De baron *van der Capelle*, gewezen minister van *Karel X*, die zich geruimen tijd in deze residentie heeft opgehouden, is onlangs naar Londen vertrokken, van waar hij zich naar de Oostenrijksche staten begeven heeft, waar hij zich thans bevindt.

— Men spreekt er van, dat de baron *von Binder*, voormaals gezant van Z. M. de Keizer van Oostenrijk bij het Nederl. hof, wederom Berlijn, waar Z. Exc. zich thans bevindt, verlaten zal, om zich naar Carlsbad te begeven.

De Zweedsche gezant aan ons hof, vrijheer *d'Ohsson*, die met verlof naar Stockholm was vertrokken, wordt eerstdaags alhier terug verwacht. Reeds is de gezant te Hamburg aangekomen. Bij het personeel der Engelsche en Fransche legatien hebben dezer dagen eenige veranderingen plaats gehad, en is de heer *Chaudron*, secretaris der Fransche legatie, vervangen geworden.

AMSTERDAM, den 21sten Julij.

Beurs berigten van den 19den dezer.

Het hoofdoogmerk der beurs was heden op Spaansche fondsen en dezelve zijn wederom aan eenige variatie onderhevig geweest.

De Engelsche berigten brengen wederom eene kleine prijsverhooging in onze binnenlandsche fondsen, en belangrijke commissien voor Engelsche rekening, in 2½ en 5 pCt. uitgevoerd, hebben de prijzen derzelve ondersteund.

De berigten blijven gunstig voor don *Pedro*, en de vrees, dat het Spaansche gouvernement in de zaken van Portugal niet onzijdig blijven zoude, heeft te Parijs zeer nadeelig op de Spaansche fondsen gewerkt. De nadere gebeurtenissen zullen belangrijk voor deze effecten zijn. Intusschen blijft de opinie te Parijs, dat het Spaansche gouvernement zich tot een observatie korps bepalen zoude, en ook het Fransche gouvernement, ter ondersteuning van zijn willekeurig stelsel van non-interventie, eene observatie-armee aan de Spaansche grenzen vereenigen zoude.

Zie hier de beurs-variatien;

Integralen $48\frac{5}{16}$, $\frac{3}{8}$, $\frac{7}{16}$, $\frac{1}{2}$, $\frac{3}{8}$ gedaan en veel omgezet; 5 pCt. $91\frac{5}{16}$, $\frac{3}{8}$, $\frac{7}{16}$, $\frac{1}{2}$, $\frac{9}{16}$ gebleven met levendigen handel; kansbiljetten $22\frac{3}{8}$, $\frac{7}{16}$, $\frac{1}{2}$; in sijndicaat was zeer weinig beweging, $85\frac{3}{4}$ à 86 de prijs der $4\frac{1}{2}$ pCt. en $70\frac{1}{4}$ à $\frac{1}{2}$ de prijs dez $3\frac{1}{2}$ pCt. sijndicaat; handelmaatschappij meer geoffereerd à $93\frac{3}{4}$ pCt.

Russische fondsen, bij zeer geringen handel, prijshoudend: oude Russen 100, nieuwe à $100\frac{3}{8}$ in kleine posten gedaan; voor Russen van 1831 en 1833 was $91\frac{1}{8}$, $\frac{1}{16}$ te bedingen en zijn eenige binnenlandsche commissien daarin uitgevoerd; roebels $67\frac{11}{16}$, $\frac{3}{4}$ met geringen handel; certificaten $67\frac{5}{8}$ gedaan.

De handel in Duitsche fondsen was gering, metalliken $92\frac{3}{4}$; Pruissische loten 90 à $\frac{1}{4}$.

De Spaansche fondsen, welke den 17den te Parijs wederom $2\frac{1}{4}$ pCt. lager waren, begonnen 67, $66\frac{3}{4}$, $\frac{5}{8}$, $\frac{1}{2}$ en bleven $66\frac{1}{4}$ pCt.; 3 pCt. 44, 43; uitgestelde $13\frac{1}{8}$, $\frac{3}{4}$ met geen handel, in 5 pCt. perpetuelen is intusschen veel omgezet.

De handel in Zuid-Amerikaansche fondsen was niet noemenswaardig; Grieken geoffereerd 36, stukken van 100 pond $33\frac{1}{2}$, 200 pond 33 pCt., 300 pond $32\frac{3}{4}$ à $\frac{1}{2}$, 500 pond met verkoopers; obligatien van donna *Maria* zijn à 16 pCt. 4 pCt. hooger als eenige dagen vroeger gedaan.

Beurs van den 20sten Julij.

De markt in Hollandsche fondsen was zeer onbeduidend, er zijn weinig zaken gedaan er ontbraken commissien en de prijzen hebben omtrent niets gevarieerd, echter $\frac{1}{8}$ flaauwer.

In vreemde fondsen omtrent niets gedaan behalve Spaansche.

Veel fluctuatie vond heden wederom in Spaansche fondsen plaats, bij het openen der beurs wilde men weten, dat Spaansche perpetuelen te Parijs wederom $1\frac{3}{4}$ gedaald zijn en $69\frac{1}{2}$ afkomen; daarop wierden 5 pCt. perpetuelen hier à 65 verhandeld; belangrijke inkoopen intusschen hebben dit fonds tot 66 doen rijzen.

Effecten-Societeit van den 21sten dezer.

Reeds ten 2 uur waren de Engelsche brieven van den 19den dezer gearriveerd, en er heeft te Londen eene rijzing omtrent in alle fondsen plaats gehad; 3 pCt. geconsolideerden waren tot $90\frac{7}{8}$ opgeklommen; men wilde weten, dat de bill, betrekkelijk de Iersche kerk, doorgaan zoude. Onze $2\frac{1}{2}$ pCt. zijn tot $49\frac{1}{2}$ en 5 pCt. tot $93\frac{3}{8}$ toe gerezen. Alle Russische fondsen zijn ook gerezen. Voornamenlijk gewild waren Mexicanen; men wilde weten, dat het Mexicaansche gouvernement spoedig gelden tot betaling van dividende overmaken zoude; daardoor heeft eene verhooging van circa 6 pCt. in dit fonds plaats gehad.

De berigten van Portugal zijn allergunstigst voor de zaak van don *Pedro*; geheele provincien schijnen zich voor donna *Maria* verklaard te hebben, en men verwachtte zeer spoedig de overgaaf van Lissabon; dit heeft de effecten van donna *Maria* 6 pCt. en ook de oude Portugesche fondsen 6 pCt. doen rijzen; ook obligatien Cortes, zijn $2\frac{1}{2}$ en Columbianen 2 pCt. gerezen; de effectenbeurs was zeer geanimeerd te Londen.

Hier was ook heden belangrijken handel en toonden zich voor onze $2\frac{1}{2}$ en 5 pCt. groote koopers voor Engelsche rekening; van 5 pCt. zijn voor het minst 500 pond aangekocht; ook $2\frac{1}{2}$ pCt. vonden vele koopers.

In vreemde fondsen was weinig handel; Columbianen, Mexicanen, Cortes-obligatien wel gevraagd, doch niets daarin omgezet.

Spaansche fondsen hebben echter in de willige houding niet gedeeld.

Integralen $48\frac{5}{8}$, $\frac{11}{16}$, $\frac{3}{4}$, $\frac{13}{16}$, $\frac{7}{8}$, $\frac{15}{16}$, $\frac{7}{8}$ gebleven; 5 pCt. $91\frac{3}{4}$, $\frac{7}{8}$, 92, $92\frac{1}{8}$, $\frac{3}{16}$, $\frac{1}{16}$, $\frac{1}{8}$, $\frac{1}{16}$ gebleven; kansbiljetten $22\frac{5}{8}$, $\frac{11}{16}$, $\frac{3}{4}$, $\frac{13}{16}$.

Mengelwerk.

Heilzaam geneesmiddel voor eene algemeene kwaal.

(*Vervolg van No. 86*).

Die op de verandering der tijden bouwt, heeft ook te verwachten, dat met die verandering zijn gebouw kan instorten. De klaagtoonen verstommen, als men hen tot zwijgen *kan* weten te brengen, maar zij worden luider en onstuimiger, wanneer de magt te kort schiet, om dat zwijgen te doen aanhouden. De Patriciers en Plebejers maakten zich elk op hunne beurt het oogenblik ten nutte, waarin zij hunne zaak konden doen triomferen. Met beloften waren de laatsten niet meer te paaijen: omdat men de vroeger gedane niet had nagekomen. Om derhalve bij het meer en meer klimmende gevaar het beste voorhanden zijnde redmiddel te baat nemen, ging men over tot het benoemen van eenen Dictator, en wel van den edelhartigen, zeventigjarigen VALERIUS, die, alvorens tegen de naderende vijanden op te trekken, het volk de plegtige verzekering gaf, dat het, na den aan te vangen krijg, vrijheid van personen en goederen zou erlangen. Men volgde de roepstem van het grijze opperhoofd; de vijand werd verslagen; maar de senaat weigerde de verzekering des Dictators te bekrachtigen: zoodat deze zich, eershalve, verpligt vond zijne waardigheid neder te leggen, den senatoren toevoegende: « Gij bemint mij niet; ik ben, naar uw gevoelen, het volk te veel genegen! Het is mij gelukt den buitenlandschen vrede te bewerken, maar gij belet mij den inwendigen tot stand te brengen! » Het volk dankte hij voor zijn bewezen hulpbetoon, terwijl hij den moed hoogelijk roemde, waarmede het den vijand had bestreden. « Gij hebt als wakkere burgers uwen pligt gedaan, — zoo eindigde zijne toespraak — het was daarom mijn pligt mijne beloften te volbrengen; maar eene duistere magt, sterker dan die van den Dictator, verijdelt mijne opregte pogingen. Het is daarom, dat ik afstand doe van mijne waardigheid, die nu voor mij nutteloos is geworden.» Wat die duistere magt is, sterker dan die van den Dictator; sterker dan de kracht der wet, heeft de ervaring ons klaarblijkelijk geleerd.

Nu was de dam verbroken, die den stortvloed van haat en toorn nog eenigen tijd had mogen keeren. Het volk verliet *Rome* en legerde zich op eenen berg, drie mijlen van daar gelegen. In de stad zelve verspreidde deze gewapende uittogt zulk een' schrik, dat er niemand te vinden was, die den rang van konsul wilde aanvaarden. De senaat achtte het niet beneden zijne waarde, afgevaardigden naar den zoogenaamden heiligen berg te zenden, om met het volk te onderhandelen. Maar het volk, van zijne magt verzekerd en geen geloof hechtende aan de verzekeringen dergenen, die vroeger hun woord verbroken hadden, scheen daartoe weinig gezind.

Gelukkig kwam MENENIUS AGRIPPA op den geestigen inval om het volk aldus aan te spreken: « De leden van het menschelijk ligchaam geraakten eens in strijd over de ongelijke verdeeling van genot en arbeid, aan enkele te beurt gevallen. De handen en armen beklaagden zich, altijd werkzaam te moeten zijn, om den mond van spijzen te voorzien, waartegen de mond inbragt, dat hij niets van dat alles voor eigen genot had, en nog bovendien verpligt was de spijzen tot geschikt voedsel voor de maag toe te rigten. De voeten bragten hunne grieven in over de zware vermoeijenissen, waarvoor zij altijd blootstonden, en wel als slaven der overige deelen des ligchaams. Kortom, elk lid had zijne groote bezwaren, en weigerde de hem opgedragene taak langer te vervullen. Nu stond spoedig het geheele ligchaam werkeloos en het gevolg was honger, dorst, wegkwijning der levenskrachten en eene spoedig naderende ontbinding. Dit verschijnsel maakte de gezamelijken leden bezorgd, en deed het raad schaffen. De maag voegde hun toe: « dwazen! weet gij dan niet, dat het voedsel, hetwelk uw arbeid mij toeschikt, levenssappen door het gansche ligchaam verspreidt, en, zonder dat, mijn bestaan zoo wel als het uwe dadelijk moet ophouden? Doe ik, in evenredigheid niet even zoo veel als gij?» Dit verstandige woord had eene goede uitwerking, en alles eindigde met eene heilaanbrengende en heil instandhoudende verbroedering, — met het sluiten van een verbond, op trouw en eendragt gegrond. Het volk begreep de toepassing dezer zinnebeeldige voorstelling, kwam tot onderhandeling, en die onderhandeling had het gewenschte gevolg. Geene betere voorstelling van staatsregt en maatschappelijke overeenstemming kan evenzeer in de dagen, die wij beleven, en daar, waar orde en eendragt verbroken is, gemaakt worden; en het is daarom, dat wij door den grooten roeper van algemeene broedermin de zoodanigen, die hun heil langs andere wegen zoeken, toeroepen: Behartigt de wijze les van MENENIUS AGRIPPA!

Al dit verhaalde had te *Rome* plaats in het jaar 261 na de stichting dier wereldstad. Wij leven in het jaar der christelijke tijdrekening 1833, en een gedeelte der meeste volken van *Europa* staat op eenen gelijksoortigen heiligen berg als de Romers te dier tijde. Mogten er nu ook AGRIPPA's heen gezonden worden, die de verbroken orde, tot welker herstel de bedoelingen der VALERIUSSEN hier en daar niet toereikend schijnen, even gelukkig herstelden! Welk staatsman zal het middel hier niet billijken, als daardoor het gezegendst doel wordt bereikt, en al moest zulk een middel ook van gestrengheids-oefening en krachtbetoon vergezeld gaan? Laat den woel en wargeesten, den doordrijvers en volhouders, den onverzettelijken en onovertuigbaren de lessen der oude wereld ten leerzamen spiegel zijn. Het zwaard der verdeeldheid is blind; heden treft het dezen, morgen genen of beiden te gelijk. Het gewenschte geluk van den maatschappelijken mensch wordt nooit door het teugel vieren aan zijne hartstogten en driften, door het zoeken naar volmaakt aardsch genoegen, door het najagen van droombeelden en herschenschimmen gegrondvest, maar door gestadig aanhouden van den grondtoon der eenig mogelijke en vreugde kweekende harmonij: eendragtsmin, dankbare tevredenheid en volijverige medewerking tot bevordering van algemeenen voorspoed en algemeene welvaart.

(*Vervolg en slot in een volgend nommer.*)

Nog iets over de Spaansche fondsen. (1)

(*Ingezonden.*)

In No. 534 van het *Algem. Handelsblad*, van 17 Julij, staat een artikel met het opschrift: Iets over de Spaansche 3, 4 en 5 pCt. effecten, hetwelk eene dubbele strekking schijnt te hebben: 1.) om het publiek te overtuigen, dat de redactie van het *Handelsblad* geenszins in staatspapier speculeert; 2.) om hetzelve zoo veel mogelijk tot het koopen van Spaansche 4 pCt. van's aan te sporen, waarbij tegelijkertijd eenige afkeurende aanmerkingen op het in No. 83 der *Arnh. Cour.* geplaatste artikel zijn ingeweven. In dit artikel wordt intusschen geenszins beweerd, dat genoemde redactie speculant in effecten is: zulk eene vooronderstelling openlijk te kennen te geven, zou onbescheiden en onvoegzaam zijn, ook dan zelfs, wanneer ze algemeen verspreid ware. Wat echter het leven-

dige deel aangaat, dat het *A. H.* in de bewuste nieuwe 4 pCt. schijnt te nemen, daartoe kan het door hetzelve, in antwoord op dat der *Arnh. Cour.* geleverde artikel, ten genoegzamen bewijze verstrekken. Met welk een ijver wordt daarin de gelegenheid niet aangegrepen, om het pleegkind, dat op het punt stond in eene welverdiende vergetelheid te geraken, in de gunst en gedachtenis van het publiek aan te bevelen? Ter zijner gunst wordt tot de meest versletene kunstmiddelen der speculanten *à la hausse* de toevlugt genomen, namelijk eene reeks van staatseffecten opgesomd, waaraan de koopers rijkelijk gewonnen hebben. Eene bekwamere pen had voorzeker niet op Fransche Reconnaissances bij HOUPY, die nimmer bestonden, maar wel op zekere Russische, Oostenrijksche en Pruissische staatsobligaties gewezen, die zelfs nog na de oorlogsjaren tot 25 à 15 pCt. te koop waren, en later, deels door de belanghebbende regeringen naar hare volle nominale waarde afgelost, deels aan de beurzen met geene onbeduidende agio gekocht werden.

Wilde het *A. H.* slechts zulke effecten aanvoeren, welke door de regeringen zelfs tot lage prijzen zijn uitgegeven, dan zijn de voorbeelden ten betooge van het onderhavige geval zeer te onpas: want de, onder den naam van 4 pCt. perpetuelen, aan de beurs gebragte *vales*, zijn voor niets minder dan eene nieuwe leening, veeleer door haren ouderdom en de reeks van jaren, waarin zij geene interessen gaven, genoegzaam bekend. Van alle onze argumenten heeft het *A. H.* slechts dat wedersproken: dat men de grootte der schuld niet kent en er geene amortisatiekas van bestaat.

Waarom heeft men te gelijkertijd de besluiten; waarom niet de openbare dagbladen opgegeven, waarin het bewijs van het tegendeel te vinden is? In die staten toch, waarin slechts de geringste openbaarmaking plaats vindt, verzuimt men nooit de werkzaamheden der amortisatie-besturen zoo veel mogelijk algemeen bekend te maken. Wij zouden ons derhalve gaarne vereerd gezien hebben met zulk eene opgave; en niemand kan het ons ten kwade duiden, dat wij aan onbewezene verzekeringen geen onbepaald geloof hechten. Door de vraag: waarom men geene 5 pCt. inscripties te *Madrid* voor 15—20 pCt. onder den prijs der Fransche en Hollandsche perpetuelen inkoopt, stemt het *A. H.* stilzwijgend met ons gevoelen in, dat niemand in dit fonds zin heeft; terwijl het boven dien eene zondertinge sophisterij is, de 5 pCt., die in *Madrid* verhandeld worden, als minder dan de buitenlandsche leeningen, de 4 pCt. daarentegen met deze op eene lijn te stellen. Er wordt verder hoog van opgegeven, dat ten gevolge eener correspondentie in het *Journal du Commerce*, in *Madrid* de 4 pCt. vales tot 51 en de 5 pCt. tot 61 zijn gerezen. Brieven, met den gewonen post ontvangen, stemmen daarmede niet overeen; doch al ware zulks het geval, wat zou dit dan nog afdoen? Wij hebben eene al te gunstige gedachte van den rijkdom en de groote hulpbronnen van het rijkgezegende *Spanje*, dan dat wij de mogelijkheid zouden hebben kunnen loochenen, dat deszelfs staatspapier niet zou kunnen rijzen. Integendeel zouden wij in zulk eene rijzing de grootste waarschijnlijkheid gevonden hebben, bijaldien het ons bekend geworden ware, dat de ondernemers zelve voornemens waren eenen, met aanbevelingen van het Fransche en Spaansche ministerie afgezondenen agent naar *Madrid* te expedieren, om daar op de koersen te influenceren. En hoe gemakkelijk is zulk eene poging niet aan eene beurs te verwezenlijken, die, nog in hare kindschheid, niet de gewone manoeuvres niet bekend is? Daarom verdient ook hier de kunstmatige rijzing in geenen deele eenige opmerking, al had ook zulks inderdaad aan de Parijsche, Antwerpsche en Amsterdamsche beurzen op den stand der Spaansche fondsen geenen gunstigen; maar veeleer eenen nadeeligen invloed uitgeoefend. Het blijft uitgemaakt waar, dat men de Hollanders (en ook in *Duitschland* heeft het niet aan de noodige pogingen ontbroken) à 56 pCt. een papier heeft zoeken aan te bieden, dat in der tijd te *Madrid* slechts 38—40 gold; dat zelfs bij het werkelijk 10—12 pCt. hooger opvoeren der koers nog altijd 6 pCt. te duur verkocht is. En wat zou het geval geweest zijn, indien de koers te *Madrid* eens even zoo veel terug gegaan ware? Dan zouden de verschalkte koopers hier het bewuste papier 30 pCt. te hoog en voor meer dan de dubbele beurswaarde betaald hebben. Eenige meer ontwikkelde gevoelens over het Spaansche financiewezen, alsmede eenige grondige berekeningen dienaangaande, vindt men in eene brochure, onder den titel: *Einige Worte über Staatspapiere, insbesondere über den Werth der Spanischen ausgestellten Schuld*, hetwelk à 30 Cs. ten voordeele der gewonden op de Antwerpsche citadel, is te verkrijgen bij de Gebrs. DIEDERICHS te *Amsterdam*, en waarheen wij den geërden lezer hier verwijzen.

---

(1) Ter voldoening aan het herhaald verzoek van den inzender dezes artikels, ruimen wij hetzelve eene plaats in, met de opmerking voor hen, die het *Algem. Handelsblad* van 17 Julij hebben gelezen, dat de plaatsing van 's inzenders artikel, in onze Courant van 13 Julij, door gebrek aan ruimte in een vroeger nommer, toen eerst heeft kunnen geschieden, en dat artikel door ons geenszins uit de F. O. P. A. Z. is vertaald of overgenomen geworden. *de Red.*

Heden beviel voorspoedig van eene DOCHTER, *GYSBERTHA WILHELMINA DE VEER*, geliefde Echtgenoote van

H. KAMPERDYK.

UTRECHT,
den 20sten Julij
1833.

---

† † † De Ondergeteekende, Concessionaris van de Postwagen-Dienst van *Arnhem* op *Deventer* en vice versa, vertrekkende van *Arnhem* des morgens ten 9 ure en van *Deventer* des morgens ten 11 ure 30 minuten.

Maakt, ingevolge art. 14 van het reglement op de openbare middelen van vervoer ten Lande, van den 24sten November 1829 (Staatsblad No. 73) aan het geëerd Publiek bekend, dat die Dienst met den eersten Augustus aanstaande zal ophouden te bestaan.

Arnhem, den 17den Julij 1833.

R. F. RUTGERS.

---

† † † De AGENT van het DOMEIN te *ARNHEM* zal, als daartoe behoorlijk gemagtigd, op Vrijdag den 26sten Julij 1833, des voormiddags ten elf ure, ten overstaan van den Burgemeester te *Nijkerk*, in het openbaar, aan de meestbiedenden, verpachten: eenige onder de gemeenten *Nijkerk* en *Putten* gelegene perceelen WEILAND, breeder bij biljetten omschreven.

H. J. VAN GENNEP.

---

† † † Op Woensdag den 24sten Julij 1833, des namiddags ten 4 ure, zal men, ten huize van den Kastelein *J. P. FLORUSSEN*, aan de Steenstraat, te *Arnhem*, publiek aan de meestbiedenden verpachten:

De NAWEIDE, in het Arnhemsche Broek gelegen, *het Bronkhorster Land* genaamd, groot ongeveer 6 Bunders. De aanwijzing geschiedt door den Waardsman *TEUNISSEN*, op de Geldersche Waard, bij *Arnhem*.

---

† † † Op Maandag den 29sten Julij 1833, des voordemiddags om 10 uren, en volgende dagen, zal op den huize *Nettelhorst*, Gemeente *Laren*, Provincie *Gelderland*, publiek worden verkocht: een aanzienlijke en welgeconserveerde INBOEDEL, PAARDEN en RYTUIGEN. — Voorts eene zeer geëxtendeerde ORANJERIE, waaronder zware ORANJE-, CITROEN- en GRANAATBOOMEN, en eene goede VERZAMELING van POTGEWASSEN. Alles des Vrijdags en Zaturdags vóór de Verkooping te zien. —

NB. de Verkooping van de ORANJERIE zal op Woensdag den 31sten Julij plaats hebben.

---

† † † UIT DE HAND TE KOOP: een zeer goede PHAETON of FOURGON, op vier Wielen, geschikt voor vier Personen, met een Bok achter voor den Knecht. Te zien op den Huize *Middachten*, bij *Arnhem*. Nader Informatie te bekomen bij VAN DER SPEK, Meester Zadelmaker in de Koningstraat te *Arnhem*.

---

§ § § UIT DE HAND TE KOOP: een EZEL met KAR en TUIG; te bevragen te *Dieren*, bij den Kastelein, in *het Wapen van Gelderland*, *G. J. HUPKES*.

---

† † † *BERNARD en AUGUST*, FRÈRES, hebben de eer het Publiek te berigten, dat zij met een assortiment LAKENS bij den heer *J. ROBERT* uitgepakt zijn.

---

† † † De Boekdrukkers *C. A. THIEME*, te *Arnhem*, en *J. F. THIEME*, te *Nijmegen*, hebben alom verzonden: eene *Aankondiging*, *Proeven van Uitvoering* en *Bestellingslijsten* op eene NIEUWE en meer naar de hedendaagsche schrijfwijze ingerigte UITGAVE, *in Kwarto-formaat*, der Nederduitsche vertaling VAN DEN BYBEL, bekend onder den naam van den *Staten Bijbel*.

Hoezeer deze uitgave is bearbeid *naar de thans schier algemeen aangenomene regels van taal en spelling*, vindt men in dezelve *niets anders* en *niets meer* dan den zoogenaamden *Staten-Bijbel*. De nu eens meerdere, dan eens mindere veranderingen, welke men zich veroorloofd heeft, betreffen in geene deele den *zin*, de *beteekenis* noch *bedoeling* van *woorden*, *spreekwijzen* of *zaken*. — Om eene verkeerde lezing van den eigenamen voor te komen, zijn dezelve met de noodige toonstippen (*accenten*) voorzien.

Even zoo zijn bearbeid en bij deze uitgave gevoegd *het Boek der Psalmen*, de *Catechismus* en de andere kerkelijke geschriften, bij de Hervormde Gemeenten in ons Vaderland in gebruik, ten einde, zoo doende, eenen volledigen Kerk- en Huis-Bijbel te leveren.

Tot de bearbeiding van deze uitgave hebben zeer bekwame en voortreffelijke mannen de hand geleend; terwijl voor helderheid van papier, duidelijken letter en zuiveren druk de meeste zorg is gedragen.

Behalve bij de Gebroeders-Uitgevers, is een Exemplaar van het geheel, voor zoo verre het reeds is afgedrukt, ter bezigtiging voor handen bij de Boekhandelaars OOMKENS, te *Groningen*; SURINGAR, te *Leeuwarden*; VAN BAALEN, te *Rotterdam*; VAN WEELDEN, te *'s Hage*; VAN TERVEEN EN ZOON, te *Utrecht*; VAN DER HOEK, te *Leijden*; HOUTRYVE, te *Dordrecht*; PORTIELJE en BRAVE JR., te *Amsterdam*; en BEETS te *Haarlem*.

Bij vooruitbestelling, welke, op verlangen van vele Kerkbesturen en Boekhandelaars, tot 1o. Augustus aanstaande is verlengd, en dus 14 dagen langer opengesteld, zijn de prijzen bepaald als volgt: in zwart linnen band op ƒ 13; in lederen band à ƒ 15. — Voor hen, die de *Evangelische gezangen* daarbij verlangen, worden deze prijzen met ƒ 1.80 verhoogd. — Na 1o. Augustus wordt de vooruit-bestelling bepaaldelijk gesloten en de prijzen met 10 pCt. vermeerderd.

*** *J. G. MEIJER*, Boekhandelaar te *Arnhem*, heeft op den 12den Junij ll. aan het Gemeente-Bestuur zijner woonplaats ter vertaling in het Nederduitsch vertoond:

I. *Ehr. Fr. G. THON*, *vollständiger Unterricht aller Arten zur Ausübung der hohen und niedern Jagdnöthigen Hunden abzurichten und solche beij derselben practisch zu gebrauchen u. z. w.*, 2te *verbesserte Ausgabe*, *in einen Bande compl.*
De inteekening op dit werk staat open tot ultimo Augustus eerstkomende.

II. *T. DARUP*, *vom Zweck Jesu*; *Predigten auf alle Sonn- und Festtage des ganzen Kirchenjahres*, 2 *Theile*; van welk laatste werk de Berigten van inteekening eerstdaags zullen verzonden worden.

Te ARNHEM, bij C. A. THIEME, Boekdrukker.